



EDITION 2025/04



KING BATHROOM STOOLS AND ACCESSORIES

SL NAVODILA ZA UPORABO
HR KORISNIČKI PRIRUČNIK
HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS
RO MANUAL DE UTILIZARE
UA ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА
SK POUŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA
CZ UŽIVATELSKÝ MANUÁL
PL INSTRUKCJA OBSŁUGI
LV LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA
EE KASUTUSJUHEND
LT VARTOTOJO VADOVAS



MAX
150 kg
330 lbs

- KING-ST-KN
- KING-STA-KN
- KING-BST-KN
- KING-BSTA-KN



MAX
150 kg
330 lbs

- KING-STT-KN
- KING-STTA-KN
- KING-BSTT-KN
- KING-BSTTA-KN



MAX
150 kg
330 lbs

- KING-STR-KN
- KING-STRA-KN
- KING-BSTR-KN
- KING-BSTRA-KN



MAX
150 kg
330 lbs

- KING-STRR-KN
- KING-STRRRA-KN
- KING-BSTRR-KN
- KING-BSTRRRA-KN



MAX
170 kg
375 lbs

- KING-STAT-KN
- KING-BSTAT-KN



MAX
170 kg
375 lbs

- KING-STTAT-KN
- KING-BSTTAT-KN



MAX
170 kg
375 lbs

- KING-STRAT-KN
- KING-BSTRAT-KN



MAX
170 kg
375 lbs

- KING-STRRAT-KN
- KING-BSTRRAT-KN

KING-CSTT2-KN
KING-CSTT4-KN



KING-CSTR2-KN
KING-CSTR4-KN
KING-CSTRR2-KN
KING-CSTRR4-KN

KING-CST2-KN
KING-CST4-KN

MADE IN ITALY

- KING-RD-KN
- KING-BRD-KN

SL	NAVODILA ZA UPORABO	5
HR	KORISNIČKI PRIRUČNIK	6
HU	HASZNÁLATI UTASÍTÁS	7
RO	MANUAL DE UTILIZARE	8
UA	ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА	9
SK	POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA	10
CZ	UŽIVATELSKÝ MANUÁL	11
PL	INSTRUKCJA OBSŁUGI	12
LV	LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA	13
EE	KASUTUSJUHEND	13
LT	VARTOTOJO VADOVAS	14

OPIS - OPIS - LEÍRÁS - DESCRIBERE - ОПИС - POPIS - POPIS - OPIS - APRAKSTS - KIRJELDUS - APIBŪDINIMAS

MADE IN ITALY

SL Izdelano v Italiji - **HR** Proizvedeno u Italiji - **HU** Olaszországban készült
RO Fabricat în Italia - **UA** Зроблено в Італії - **SK** Vyrobené v Taliansku
CZ Vyrobeno v Itálii - **PL** Wyprodukowane we Włoszech - **LV** Ražots Itālijā
EE Tehtud Itaalias - **LT** Pagaminta Italijoje

SL Ne uporabljajte, če je embalaža poškodovana, in se posvetujte z navodili za uporabo - **HR** Nemojte koristiti ako je pakiranje oštećeno i konzultirajte upute za upotrebu - **HU** Ne használja, ha a csomagolás sérült, és konzultáljon a használati utasítással - **RO** Nu utilizați dacă ambalajul este deteriorat și consultați instrucțiunile de utilizare - **UA** Не використовуйте, якщо упаковка пошкоджена, і зверніться до інструкцій з використання - **SK** Nepoužívajte, ak je obal poškodený, a konzultujte pokyny na použitie - **CZ** Nepoužívejte, pokud je obal poškozen, a konzultujte návod k použití - **PL** Nie używaj, jeśli opakowanie jest uszkodzone, i poznaj się z instrukcją użytkowania - **LV** Nelietojiet, ja iepakojums ir bojāts, un konsultējieties ar lietošanas instrukcijām - **EE** Arge kasutage, kui pakend on kahjustatud, ja tutvuge kasutusjuhendiga - **LT** Nenaudokite, jei pakuotė yra pažeista, ir susipažinkite su naudojimo instrukcijomis
ISO 7000-2626 2004-01-15

SL Brezplačna montaža orodij - **HR** Montaža bez alata - **HU** Szerszámok Ingyenes összeszerelés - **RO** Asamblare fără scule - **UA** Інструменти Безкоштовна збірка
SK Náradie Volná montáž - **CZ** Nástroje Montáž zdarma - **PL** Beznarzędziowy montaż - **LV** Instrumenti Bez maksas montāža - **EE** Tööriistad Tasuta kokkupanek
LT Įrankiai nemokamai

SL Primerno za pomivalni stroj - **HR** Može se prati u perilici posuđa
HU Mosogatógépbarát - **RO** Prietenos cu mașina de spălat vase - **UA** Можна мити в посудомийній машині - **SK** Vhodné do umývačky riadu - **CZ** Vhodné do myčky - **PL** Można myć w zmywarce - **LV** Draudzīgs trauku mazgājamajā mašīnā
EE Nõudepesumasinasõbralik - **LT** Tinka plauti indaplovėje

SL Največja teža uporabnika - **HR** Maksimalna težina korisnika - **HU** Max felhasználói súly - **RO** Greutatea maximă a utilizatorului - **UA** Максимальна вага користувача - **SK** Maximálna hmotnosť užívateľa - **CZ** Maximální hmotnost uživatele - **PL** Maksymalna waga użytkownika - **LV** Maksimālais lietotāja svars
EE Maksimaalne kasutaja kaal - **LT** Maksimalus vartotojo svoris

SL 5 leti garancije - **HR** 5 godine jamstva - **HU** 5 év garancia - **RO** 5 ani garanție
UA 5 роки гарантії - **SK** 5 roky záruka - **CZ** 5 roky záruka - **PL** 5 lata gwarancji
LV 5 gadu garantija - **EE** Garantii 5 aastat - **LT** 5 metų garantija



SL Skenirajte kodo QR za video sestavljanja - **HR** Skenirajte QR KOD za video montažu - **HU** Olvassa be a QR-KÓDOT az összeszerelési videóhoz - **RO** Scanati COD QR pentru videoclipul de asamblare - **UA** Відскануйте QR-КОД, щоб переглянути відео монтажу - **SK** Naskenujte QR KOD pre montážne video
CZ Naskenujte QR KOD pro montážní video - **PL** Zeskanuj KOD QR, aby zobaczyć film montażowy - **LV** Skenējiet QR KODU, lai redzētu montāžas video
EE Skannige kokkupanekuvideo jaoks QR-KOOD - **LT** Nuskaitykite QR KODą, kad pamatytumėte surinkimo vaizdo įrašą

ŠIFRA ARTIKLA ŠIFRA ARTIKLA TERMÉKKÓD CODUL PRODUSULUI КОД ТОВАРУ KOD POŁOŻKY KOD PRODUKTU LIETAS KODS ESEME KODD PREKĖS KODAS	OPIS OPIS LEÍRÁS DESCRIBERE ОПИС POPIS POPIS OPIS APRAKSTS KIRJELDUS APIBUDINIMAS	STRAN STRANICA OLDAL PAGINĂ СТОПКА PAGE STRANA STRONA LAPPUSE LEHT PUSLAPIS
○ KING-STT-KN ● KING-BSTT-KN	(*) (*) SL Trikotni stolček King - HR Trokutasta stolica King - HU King háromszög zsámoly - RO Taburet triunghiular King - UA Трикутний табурет King - SK Trojúhelníková stolička King - CZ Trojúhelníková stolička King - PL Taboret prysznicowy trójkatny - LV Trīstūrveida taburete King - EE Kolmnurkne dušpink King - LT Trikampė taburetė King	16
○ KING-STTA-KN ● KING-BSTTA-KN	SL Trikotni stolček z nastavljlivo višino King - HR Trokutasta stolica podesiva po visini King - HU King háromszög zsámoly, állítható magasságú - RO Taburet triunghiular cu înălțime reglabilă King - UA Трикутний табурет King з регулюванням висоти - SK Trojúhelníková stolička s nastavitelnou výškou King - CZ Trojúhelníková stolička s nastavitelnou výškou King - PL Taboret prysznicowy trójkatny, regulowany - LV Trīstūrveida taburete ar regulējamu augstumu King - EE Reguleeritava kõrgusega kolmnurkne dušpink King - LT Trikampė reguliuojamo aukščio taburetė King	17
○ KING-ST-KN ● KING-BST-KN	(*) (*) SL Kvadratni stolček King - HR Četvrtasta stolica King - HU King négyzet alakú zsámoly - RO Taburet pătrat King - UA Квадратний табурет King - SK Štvorcová stolička King - CZ Čtvercová stolička King - PL Taboret prysznicowy kwadratowy - LV Kvadrātveida taburete King - EE Kandiline dušpink King - LT Kvadratinė taburetė King	16
○ KING-STA-KN ● KING-BSTA-KN	SL Kvadratni stolček z nastavljlivo višino King - HR Četvrtasta stolica podesiva po visini King - HU King szögletes zsámoly, állítható magasságú - RO Taburet pătrat cu înălțime reglabilă King - UA Квадратний табурет King з регулюванням висоти - SK Štvorcová stolička s nastavitelnou výškou King - CZ Čtvercová stolička s nastavitelnou výškou King - PL Taboret prysznicowy kwadratowy, regulowany - LV Kvadrātveida taburete ar regulējamu augstumu King - EE Reguleeritava kõrgusega kandiline dušpink King - LT Reguliuojamo aukščio kvadratinė taburetė King	17
○ KING-STR-KN ● KING-BSTR-KN	(*) (*) SL Okrogli stolček King - HR Okrugla stolica King - HU King kerek zsámoly - RO Taburet rotund King - UA Круглий табурет King - SK Okružla stolička King - CZ Kulatá stolička King - PL Taboret prysznicowy okrągły - LV Apaļa taburete King - EE Ümar dušpink King - LT Apvali taburetė King	16
○ KING-STR-KN ● KING-BSTR-KN	SL Okrogli stolček z nastavljlivo višino King - HR Okrugla stolica podesiva po visini King - HU King kerek zsámoly, állítható magasságú - RO Taburet rotund cu înălțime reglabilă King - UA Круглий табурет King з регулюванням висоти - SK Okružla stolička s nastavitelnou výškou King - CZ Kulatá stolička s nastavitelnou výškou King - PL Taboret prysznicowy okrągły, regulowany - LV Apaļa taburete ar regulējamu augstumu King - EE Reguleeritava kõrgusega ümar dušpink King - LT Apvali reguliuojamo aukščio karališka taburetė King	17
○ KING-STRR-KN ● KING-BSTRR-KN	(*) (*) SL Vrtljivi okrogli stolček King - HR Rotirajuća okrugla stolica King - HU King forgó kerek zsámoly - RO Taburet rotund rotativ King - UA Круглий табурет King, що обертається - SK Otočná okružla stolička King - CZ Otočná kulatá stolička King - PL Taboret prysznicowy okrągły, obrotowy - LV Rotējoša apaļa taburete King - EE Pöörlev ümar dušpink King - LT Besisukanti apvali taburetė King	16
○ KING-STRRA-KN ● KING-BSTRRA-KN	SL Vrtljivi okrogli stolček z nastavljlivo višino King - HR Rotirajuća okrugla stolica podesiva po visini King - HU King forgatható kerek zsámoly, állítható magasságú - RO Taburet rotund rotativ cu înălțime reglabilă King - UA Круглий табурет King, що обертається,	17

з регулюванням висоти - **SK** Otočná okrúhla stolička s nastaviteľnou výškou King - **CZ** Otočná kulatá stolička s nastaviteľnou výškou King
PL Taboret prysznicowy okrągły, obrotowy, regulowany
LV Rotējoša apaļa taburete ar regulējamu augstumu krēsls King
EE Reguleeritava kõrgusega pöörlev ümar dušipink King
LT Besisukanti apvali reguliuojamo aukščio taburetė King

○ **KING-STTAT-KN**
 ● **KING-BSTTAT-KN**
SL Trikotni stol s prilagodljivo višino in posodico King - **HR** Trokutasta stolica podesiva po visini s ladicom za odlaganje King - **HU** King háromszög alakú taburet magasságállítással és tálcával - **RO** Taburet triunghiular cu înălțime reg. cu tava King - **UA** Трикутний табурет з регульованою висотою з піддоном - **SK** Trojuholníkový stolič s nastaviteľnou výškou a podložkou King - **CZ** Trojúhelníkový taburet s nastavitelnou výškou a podnoskem King - **PL** Taboret prysznicowy trójkątny z regulacją wysokości, z tacą - **LV** Trijstūrveida krēsls ar regulējamu augstumu un paliktnisi King - **EE** Kolmnurkne taburet kõrguse reguleerimisega ja alusega King - **LT** Trikampis baldas su reguliuojama aukščiu ir padėklų King

○ **KING-STAT-KN**
 ● **KING-BSTAT-KN**
SL Kvadratni stol s prilagodljivo višino in posodico King - **HR** Četvrtasta stolica podesiva po visini s ladicom za odlaganje King - **HU** King négyzet alakú taburet magasságállítással és tálcával - **RO** Taburetă pătrată cu înălțime reg. cu tava King - **UA** Квадратний табурет з регульованою висотою з піддоном - **SK** Stvorecový stolič s nastaviteľnou výškou a podložkou King - **CZ** Čtvercový taburet s nastavitelnou výškou a podnoskem King - **PL** Taboret prysznicowy kwadratowy z regulacją wysokości, z tacą - **LV** Kvadrātveida krēsls ar regulējamu augstumu un paliktnisi King - **EE** Ruudukujuline taburet kõrguse reguleerimisega ja alusega King - **LT** Kvadratinis baldas su reguliuojama aukščiu ir padėklų King

○ **KING-STRAT-KN**
 ● **KING-BSTRAT-KN**
SL Okrogel stol s prilagodljivo višino in posodico King - **HR** Okrugla stolica podesiva po visini s ladicom za odlaganje King - **HU** King kör alakú taburet magasságállítással és tálcával - **RO** Taburet rotund cu înălțime reg. cu tava King - **UA** Круглий табурет з регульованою висотою з піддоном - **SK** Okrúhli stolič s nastaviteľnou výškou a podložkou King - **CZ** Kulatý taburet s nastavitelnou výškou a podnoskem King - **PL** Taboret prysznicowy okrągły z regulacją wysokości, z tacą - **LV** Apaļais krēsls ar regulējamu augstumu un paliktnisi King - **EE** Ümar taburet kõrguse reguleerimisega ja alusega King - **LT** Apvalus baldas su reguliuojama aukščiu ir padėklų King

○ **KING-STRAT-KN**
 ● **KING-STRAT-KN**
SL Vrteči okrogel stol s prilagodljivo višino in posodico King
HR Rotirajuća okrugla stolica podesiva po visini s ladicom za odlaganje King - **HU** King forgó kör alakú taburet magasságállítással és tálcával
RO Taburet rotativ rotund cu înălțime reg. cu tava King
UA Поворотний круглий табурет з регульованою висотою з піддоном - **SK** Otáčavý okrúhli stolič s nastaviteľnou výškou a podložkou King - **CZ** Otočný kulatý taburet s nastavitelnou výškou a podnoskem King - **PL** Taboret prysznicowy obrotowy z regulacją wysokości, z tacą - **LV** Pagriezienveida apaļais krēsls ar regulējamu augstumu un paliktnisi King - **EE** Pöörlev ümar taburet kõrguse reguleerimisega ja alusega King - **LT** Suktuvinis apvalus baldas su reguliuojama aukščiu ir padėklų King

KING-CSTT2-KN
KING-CSTT4-KN
SL Mehka blazina za trikotni stolček svetlo modra/siva King
HR Mekani jastuk za trokutastu stolicu svijetlo plava/siva King
HU King puha párna háromszög zsámolyhoz, világoskék/szürke
RO Pernă moale pentru taburet triunghiular albastru deschis/grișu King - **UA** М'яка подушка для трикутного табурета King світло-блакитна/сіра - **SK** Mäkký vankúš na trojuholníkovú stoličku svetlo modrý/sivý King - **CZ** Měkký polštář pro trojúhelníkovou stoličku světle modrý/šedý King - **PL** Miękka poduszka do taboretu prysznicowego trójkątnego, kolor jasno niebieski/szary - **LV** Mīksts spilvens trīsstūrveida taburetei gaiši zils/pelēks King - **EE** Pehmendus kolmnurkse dušipingile helesinine/hall King - **LT** Minkšta pagalvėlė trikampio formos taburetei šviesiai mėlyna/pilka King

KING-CST2-KN
KING-CST4-KN
SL Mehka blazina za kvadratni stolček svetlo modra/siva King - **HR** Crna rotirajuća okrugla stolica podesiva po visini King - **HU** King puha párna szögletes zsámolyhoz, világoskék/szürke - **RO** Pernă moale pentru taburet pătrată albastru deschis/gri King - **UA** М'яка подушка для квадратного табурета King світло-блакитна/сіра - **SK** Mäkký

vankúš na štvorcovú stoličku svetlomodrý/sivý King - **CZ** Měkký polštář pro čtvercovou stoličku světle modrý/šedý King - **PL** Miękka poduszka do taboretu prysznicowego kwadratowego, kolor jasno niebieski/szary
LV Mīksts spilvens kvadrātveida taburetei gaiši zils/pelēks King
EE Pehmendus kandilisele dušipingile helesinine/hall King
LT Minkšta pagalvėlė kvadratinei šviesiai mėlyna/pilka King

KING-CSTR2-KN
KING-CSTR4-KN
SL Mehka blazina za okrogli stolček svetlo modra/siva King
HR Mekani jastuk za okruglu stolicu svijetlo plava/siva King - **HU** King puha párna kerek zsámolyhoz, világoskék/szürke - **RO** Pernă moale pentru taburet rotund albastru deschis/gri King - **UA** М'яка подушка для круглого табурета King світло-блакитна/сіра - **SK** Mäkký vankúš na okrúhlu stoličku svetlomodrý/sivý King - **CZ** Měkký polštář pro kulatou stoličku světle modrý/šedý King - **PL** Miękka poduszka do taboretu prysznicowego okrągłego, kolor jasno niebieski/szary
LV Mīksts spilvens apaļajai taburetei gaiši zils/pelēks King
EE Pehmendus ümarale dušipingile helesinine/hall King - **LT** Minkšta pagalvėlė apvaliai taburetei šviesiai mėlyna/pilka King

KING-CSTR2-KN
KING-CSTR4-KN
SL Mehka blazina za vrtljivi okrogli stolček svetlo modra/siva King
HR Mekani jastuk za rotirajuću okruglu stolicu svijetlo plava/siva King
HU King puha párna forgó kerek zsámolyhoz, világoskék/szürke - **RO** Pernă moale pentru taburet rotund rotativ albastru deschis/gri King - **UA** М'яка подушка для круглого табурета King, що обертається, світло-блакитна/сіра
SK Mäkký vankúš na otočnú okrúhlu stoličku svetlomodrý/sivý King
CZ Měkký polštář pro otočnou kulatou stoličku světle modrý/šedý King
PL Miękka poduszka do taboretu prysznicowego okrągłego, obrotowego, kolor jasno niebieski/szary - **LV** Mīksts spilvens rotējošajai apaļajai taburetei gaiši zils/pelēks King - **EE** Pehmendus pöörlevale ümarale dušipingile helesinine/hall King - **LT** Minkšta pagalvėlė besisukančiai apvaliai taburetei šviesiai mėlyna/pilka King

○ **KING-RD-00KN**
 ● **KING-BRD-00KN**
SL Vrtljivi disk za stolčke King - **HR** Rotirajući disk za stolice King - **HU** King forgótárcsa zsámolyhoz - **RO** Disc rotativ pentru taburete King
UA Диск, що обертається, для табуретів King - **SK** Otočný disk na stoličky King - **CZ** Otočný disk pro stoličky King - **PL** Dysk Obrotowy Do Taboretu Prysznicowego - **LV** Rotējošais disks taburetēm King
EE Pöörlev ketas dušipingile King - **LT** Besisukantis diskas taburetėms King

(*) = **SL** Ti izdelki niso razvrščeni kot medicinski pripomočki in niso registrirani v skladu z MDR (EU) 2017/745 - **HR** Ovi proizvodi nisu klasificirani kao medicinski proizvodi i nisu registrirani prema MDR-u (EU) 2017/745
HU Ezek a termékek nem minősülnek orvostechnikai eszközöknek, és nincsenek bejegyezve az MDR (EU) 2017/745 szerint - **RO** Aceste produse nu sunt clasificate ca dispozitive medicale și nu sunt înregistrate conform MDR (UE) 2017/745 - **UA** Ці продукти не класифікуються як медичні вироби та не зареєстровані відповідно до MDR (ЄС) 2017/745
SK Tieto výrobky nie sú klasifikované ako zdravotnícke pomôcky a nie sú registrované podľa MDR (EU) 2017/745 - **CZ** Tyto produkty nejsou klasifikovány jako zdravotnické prostředky a nejsou registrovány podle MDR (EU) 2017/745 - **PL** Produkty te nie są klasyfikowane jako wyroby medyczne i nie są zarejestrowane zgodnie z MDR (UE) 2017/745
LV Šie produkti nav klasificēti kā medicīniskās ierīces un nav reģistrēti saskaņā ar MDR (ES) 2017/745 - **EE** Neid tooteid ei klassifitseerita meditsiiniseadmetena ja neid ei ole registreeritud vastavalt MDR (EL) 2017/745 määrusele - **LT** Šie gaminiai nėra klasifikuojami kaip medicinos prietaisai ir nėra registruoti pagal MDR (ES) 2017/745.

KING STOLČKI

FIKSNA ALI VIŠINSKO NASTAVLJIVA

SL

PREDVIDENA UPORABA:

Proizvodi iz družine kopalniških *stolčkov* zagotavljajo povečano udobje in neodvisnost med tuširanjem ali kopalniškimi aktivnostmi, zmanjšujejo utrujenost mišic zaradi stanja ter tveganja zdrava in poškodbi. Različice z nedrsečimi gumijastimi nogami zagotavljajo boljši oprijem s tlemi, z modeli z nastavljalnimi nogami pa lahko uporabniki preprosto spremenijo skupno višino glede na svoje potrebe. Različice z vrtljivim diskom povečujejo svobodo gibanja, ne da bi bilo treba vstati s stolčka. Stolčke je zaradi njihove prilagodljivosti mogoče namestiti tudi na neravna in luknjasta tla, kakršna so značilna za številne tuš kadi. Stolčki so na voljo v treh različnih oblikah. Stolčke je zaradi majhne teže enostavno premikati. Stolčki so lahko dopolnjeni z mehko blazino, da je uporaba udobnejša. Mehke blazine in vrtljivi diski so na voljo ločeno kot dodatna oprema.

INDIKACIJE I KONTRAINDIKACIJE:
Proizvodi iz linije KING stolov omogućaju starostnikom, uporabnikom invalidskih vozičkov, osebarn z zmanjšano mobilnostjo ledvenega, kolenskega ali kolčnega dela telesa in vsem tistim, ki imajo težave z ohranjanjem stoječega položaja med različnimi aktivnostmi v kopalnici kot del vsakodneвне osebne higijene. Uporabnik mora med sedenjem in stojo samostojno ohranjati ravnotežje ter imeti ustrezno sposobnost, da ostane v sedečem položaju. Sedeža za prhanje ne smete uporabljati, če ima uporabnik težave z ravnotežjem ali motnje zaznavanja.

VAROVALNI OPOZORILI I NAVODILA:
• Največja teža uporabnika, navedena v navodilih za montažo, ne sme biti presežena.
• Pred vsakim uporabo preverite, ali je naprava pravilno sestavljena in v stabilnem položaju. Naprava se lahko uporablja samo na površinah brez ovir.
• Med montažo se striktno držite navodil, ki so prikazana v uporabniški priročnik.
• Prepričajte se, da so noge trdno pritrjene po prilagoditvi višine.
• Prepričajte se, da so gumijaste kapice trdno pritrjene na vseh štirih nogah v pravilni legi.
• Če je nameščen rotacijski disk, se prepričajte, da je trdno pritrjen na bančni stoli, preden ga uporabite.
• Prosim, ne postavljajte prstov med rotacijski disk in stol.
• Prepričajte se, da so blazinice (če so kupljene) pritrjene v zelenem položaju, kot je navedeno v navodilih za montažo.
• V procesu montaže se poveča tveganje poškodb prstov.
• Na napravi se ne nihalje, saj to lahko povzroči zdrs, prevrnitev ali pogrezanje nog. Napravo vedno držite na vseh štirih nogah.
• Prosim, ne stojte na izdelku.
• Naprave ali njenih komponent ne spreminjajte na kakršenkoli način.
• Ne uporabljajte naprave, če je poškodovana ali spremenjena na kakršen koli način.
• Po uporabi napravo premaknite na primerno mesto, da sprostite prostor.
• Naprave ne uporabljajte za druge namene, razen za predvidene.
• Naprave ne shranjujte na prostem.
• Izogibajte se neposrednemu stiku z odprtimi ranami ali poškodovano kožo, da preprečite okužbe.

INFORMACIJE O VZDRŽEVANJU:
Vzdrževanje izdelkov je sestavljeno iz postopkov čiščenja in zagotavljanja higienske ustreznosti. Za zagotovitev varne uporabe in ustreznega higienskega standarda mora uporabnik pred vsako uporabo opraviti te postopke. Uporabnik se mora prepričati o strukturni celovitosti naprave in njenih sestavnih delov ter preveriti tesnost vijakov. Pri postopkih čiščenja in zagotavljanja higienske ustreznosti sledite spodnjim korakom:
1. Nositi je treba rokavice.
2. Preden nadaljujete z najbolj natančnim razkuževanjem, odstranite vidno umazanijo.
3. Za čiščenje uporabite vodo ali neagresivno čistilno sredstvo.
4. Obrišite s suho in čisto krpo.
Izdelek lahko čistite tudi v gospodinjskih pomivalnih strojih pri najvišji temperaturi. Mehko blazino je treba čistiti izključno ročno.

ZAHTEVE ZA PONOVNO UPORABO:
Izdelek je primeren, da ga ponovno uporabijo drugi uporabniki. Preden izdelek ponovno uporabijo drugi, ga je treba pravilno očistiti in poskrbeti za njegovo higiensko ustreznost. Pred prenosom izdelka na druge osebe morajo izdelek preveriti usposobljeni prodajalci.

PRAVILEN POSTOPEK ODSTRANJEVANJA:
Izdelka ne odlagajte med običajne gospodinjske odpadke. Za pravilen in okolju prijazen način odstranjevanja se predhodno pozanimajte pri organih lokalne oblasti.

POROČANJE O INCIDENTIH:
Če pride do resnega incidenta v zvezi s to napravo, pišite proizvajalcu tega izdelka na info@kingbathrooms.com in stopite v stik s pristojnim organom v vaši državi.

KING KUPAONSKE STOLICE

FIKSNA ILI PODESIVA PO VISINI

PREDVIDENA NAMJENA:
Proizvodi iz linije kupaonskih stolica omogućuju povećanu udobnost i neovisnost tijekom tuširanja ili kupaonskih aktivnosti, smanjujući umor mišića zbog stajanja, kao i rizik od klizanja i ozljeda. Modeli proizvoda s protukliznim gumiranim nogama osiguravaju bolje prijanjanje na pod, dok modeli s podesivim nogama omogućuju korisnicima jednostavno prilagođavanje visine stolice sukladno njihovim potrebama. Kupaonske stolice s rotirajućim diskom povećavaju slobodu kretanja bez potrebe za ustajanjem. Zahvaljujući svojoj fleksibilnosti, stolice se mogu postaviti čak i na neravnu površinu poput one koja je tipična za mnoge tuš kabine. Stolice su dostupne u tri različita oblika. Zbog svoje lagane konstrukcije, lako se premještaju. Stolice se mogu nadopuniti mekani jastukom kako bi sjedenje bilo udobnije. Mekani jastuci i rotirajući diskovi dostupni su zasebno kao dodaci proizvodu.

INDIKACIJE I KONTRAINDIKACIJE:
Proizvodi iz linije Stolica KING namijenjeni su starijim osobama, korisnicima invalidskih kolica, osobama s reduciranom pokretljivošću u lumbalnom, koljenskom ili kuku, te svima onima koji imaju poteškoće s održavanjem stojećeg položaja tijekom različitih aktivnosti u kupaonici kao dijela svakodneвне osobne higijene. Tijekom korištenja proizvoda, potrebna je autonomija ravnoteže kao i adekvatna sposobnost sjedećeg položaja. Kupaonske stolice se ne smiju koristiti ako korisnik ima probleme vezane uz ravnotežu ili poremećaje percepcije.

UPUTE O SIGURNOSTI:
• Maksimalna korisnička težina navedena u uputama za montažu ne smije se prekoračiti.
• Prije svakog korištenja, provjerite je li uređaj pravilno sastavljen i postavljen u stabilan položaj.

Uređaj se može koristiti samo na površinama bez prepreka.
• Tijekom montaže strogo se pridržavajte uputa iz Upute za uporabu.
• Provjerite jesu li noge čvrsto pričvršćene nakon prilagodbe visine.
• Provjerite jesu li gumene čepove čvrsto postavljeni na svih četiri noge u ispravnom položaju.
• Ako je postavljena rotirajuća ploča, provjerite je li čvrsto pričvršćena na stolicu prije upotrebe.
• Nemojte stavljati prste između rotirajuće ploče i stolice.
• Provjerite jesu li jastuci (ako su kupljeni) pričvršćeni u željenom položaju, kako je navedeno u uputama za montažu.
• Rizik od ozljeda prstiju može se povećati tijekom montaže.
• Nemojte se ljuljati na uređaju, što može dovesti do klizanja, prevrtanja ili potonuća nogu.
• Uvijek držite uređaj na svim četiri noge.
• Nemojte stajati na proizvodu.
• Nemojte mijenjati uređaj i njegove dijelove na bilo koji način.
• Nemojte koristiti uređaj ako je oštećen ili na bilo koji način izmijenjen.
• Nakon upotrebe premjestite uređaj na prikladno mjesto kako biste oslobodili prostor.
• Nemojte koristiti uređaj u različite svrhe od predviđenih.
• Uređaj se ne smije skladištiti na otvorenom.
• Izbjegavajte izravan kontakt s otvorenim ranama ili oštećenom kožom kako biste spriječili infekciju.

INFORMACIJE O ODRŽAVANJU:
Održavanje proizvoda sastoji se od postupaka čišćenja i dezinfekcije. Kako bi se zajamčila sigurna uporaba i adekvatna higijena, korisnik bi trebao obaviti ove postupke prije svake uporabe. Korisnik mora provjeriti sigurnost proizvoda i njegovih komponenti, te zategnutost vijaka. Za postupke čišćenja i dezinfekcije slijedite korake u nastavku:
1. Treba nositi rukavice.
2. Uklonite vidljivu prljavštinu prije dezinficiranja.
3. Za čišćenje koristite vodu ili neagresivni deterdžent.
4. Obrišite suhom i čistom krpom.
Alternativno, proizvod se može prati u kućanskim perilicama posuđa na maksimalnoj temperaturi. Meke jastuke obavezno čistite ručno.

PONOVNA UPORABA:
Proizvod je pogodan za ponovnu uporabu od strane drugih korisnika. Prije ponovne uporabe od strane drugih, proizvod se mora ispravno očistiti i dezinficirati te biti pregledan od strane ovlaštenih prodavatelja.

ISPRAVNI POSTUPAK ODLAGANJA:
Proizvod nije pogodan za odlaganje u redovni kućni otpad. Prije odlaganja provjerite ispravan i ekološki prihvatljiv način odlaganja s nadležnom lokalnom vlasti.

PRIJAVA INCIDENTA:
Ako se dogodi ozbiljan incident u vezi s ovim proizvodom, obratite se proizvođaču na info@kingbathrooms.com ili ovlaštenom distributertu.

KING FÜRDŐSZOBAI SZÉKEK

RÖGZÍTETT VAGY MAGASSÁGÁLLÍTHATÓ KIVITELBEN

HU

RENDELTESSZERŰ HASZNÁLAT:
A fürdőszobai székek családjának termékei növelik a kényelem és a függetlenség szintjét zuhanyzási vagy fürdőszobai tevékenységek során, csökkentve a lábizmok fáradtságát, valamint a csúszás- és balesetveszélyt. A csúszásmentes gumilábakkal ellátott változatok jobb tapadást biztosítanak a padlón, míg az állítható magasságú lábakkal ellátott modellek lehetővé teszik a felhasználók számára, hogy a teljes magasságot igényeiknek megfelelően könnyen változtassák. A forgótárcsával ellátott változatok növelik a mozgás szabadságát anélkül, hogy fel kellene állni a zsámolyról. Rugalmasságának köszönhetően a zsámolyok még olyan egyenetlen és egyenetlen padlón is elhelyezhetők, mint amilyenek sok zuhanytálcára jellemzőek. A zsámoly három különböző formában kapható. A zsámolyok kis súlyuknak köszönhetően könnyen mozgathatók. A zsámoly puha párnával egészíthető ki, hogy a használat még kényelmesebbé váljon. A puha párnák és a forgótárcsák tartozékként külön kaphatók.

JAVALLATOK ÉS ELLENJAVALLATOK:
A KING székek termékvonalatát az idősök, a kerekesszék-használók, a lumbális, térd- vagy csípőmozgáskorlátozottsággal küzdő emberek és azok számára tervezték, akik nehezen tudják megtartani a fürdőszobai tevékenységek során a különböző helyzeteket, amelyek részei a mindennapi személyes higiénének. A felhasználónak önállóan meg kell tudnia tartani egyensúlyát ülve és állva, valamint megfelelő képességgel kell rendelkeznie az ülő helyzet megtartására. A zuhanyülést nem szabad használni, ha a felhasználónak egyensúly- vagy érzékelési problémái vannak.

BIZTONSÁCI FIGYELMEZTETÉS ÉS UTASÍTÁSOK:
• A maximális felhasználói súlyt, amelyet a szerelési utasítások megadnak, nem szabad túllépni.
• Minden használat előtt győződjön meg arról, hogy az eszköz helyesen van összeszerelve, és stabil helyzetben van. Az eszközt csak akadályoktól mentes, sík felületen szabad használni.
• A szerelés során szigorúan tartsa be a Használati útmutatóban szereplő utasításokat.
• Kérjük, győződjön meg arról, hogy a lábak rögzítése a magasság beállítása után stabilan rögzített.
• Kérjük, győződjön meg arról, hogy az összes négy lábon a gumi sapkák szorosan és helyesen vannak felszerelve.
• Ha forgó tárcsa van telepítve, győződjön meg arról, hogy az szorosan rögzítve van a fürdőszobai székre, mielőtt használja azt.
• Kérjük, ne tegye az ujjait a forgó tárcsa és a szék közé.
• Kérjük, győződjön meg arról, hogy a párnák (ha vásárolták) a szerelési utasításokban megadott kívánt

- helyzetben vannak felszerelve.
- A szerelési folyamat során megnövekedhet a ujj- és sérülésveszély.
- Kérjük, ne lengedezzen az eszközön, mivel ez csúszáshoz, boruláshoz vagy a lábak beomlásához vezethet. Mindig tartsa az eszközt a négy lábán.
- Kérjük, ne álljon a terméken.
- Ne módosítsa az eszközt és alkatrészeit semmilyen módon.
- Ne használja az eszközt, ha az sérült vagy módosított.
- Használat után helyezze el az eszközt egy kényelmes helyre, hogy felszabadítsa a területet.
- Ne használja az eszközt más célra, mint amelyre szánták.
- Az eszközt nem szabad szabadban tárolni.
- Kerülje a nyílt sebekkel vagy sérült bőrrrel való közvetlen érintkezést, hogy megelőzze a fertőzések.

KARBANTARTÁSI INFORMÁCIÓK:

A termék karbantartása tisztítási és fertőtlenítési eljárásokból áll. A biztonságos használat és a megfelelő higiéniai színvonal garantálása érdekében a felhasználónak minden használat előtt el kell végeznie ezeket az eljárásokat. A felhasználónak meg kell győződnie a készülék és alkatrészeinek szerkezeti épségéről, és ellenőrizni kell a csavarok szorosságát. A tisztítási és fertőtlenítési eljárásokhoz kövesse az alábbi lépéseket:

1. Vegyen fel kesztyűt
2. A legpontosabb fertőtlenítési megkezdése előtt távolítsa el a nyilvánvaló szennyeződéseket.
3. A tisztításhoz használjon vizet vagy nem agresszív tisztítószer.
4. Száraz és tiszta ruhával törölje le.

Alternatív megoldásként a termék háztartási mosogatógépben is tisztítható a maximális hőmérsékleten. A puha párnát szigorúan kézzel kell tisztítani.

ÚJRAFELHASZNÁLÁSI KÖVETELMÉNYEK:

A termék alkalmas más felhasználók általi újrafelhasználásra. Mások általi újrafelhasználás előtt a terméket megfelelően meg kell tisztítani és fertőtleníteni kell. A termék másnak történő átadása előtt a terméket szakképzett kereskedőknek ellenőrizniük kell.

HELYES ÁRTALMATLANÍTÁSI ELJÁRÁS:

Ne dobja a terméket a szokásos háztartási hulladékba. Előzetesen érdeklődjön a helyi hatóságnál a helyes és környezetbarát ártalmatlanítási módról.

INCIDENSEK JELENTÉSE:

Ha a készülékkel kapcsolatban súlyos incidens történik, forduljon a termék gyártójához a következő címen info@kingbathrooms.com és az országában illetékes hatósághoz.

**KING TABURETE
FIX SAU REGLABIL ÎN ÎNĂLȚIE**



UTILIZAREA INTENTIONATĂ:

Produsele din familia scaunelor de baie oferă confort și independentă sportivă în timpul activităților de duș sau baie, reducând oboseala musculară cauzată de statul în picioare și riscurile de alunecare și accidentare. Versiunile prevăzute cu picioare de cauciuc antiderapante asigură o mai bună aderență pe podea, în timp ce modelele cu picioare reglabile în înălțime permit utilizatorilor să modifice cu ușurință înălțimea totală în funcție de nevoile lor. Versiunile prevăzute cu un disc rotativ sporesc libertatea de mișcare fără a fi nevoie să vă ridicați de pe taburet. Datorită flexibilității sale, taburetele pot fi poziționate chiar și pe o podea accidentată și neregulată, cum sunt cele tipice pentru multe podele de duș. Taburetele sunt disponibile în trei forme diferite. Taburetele pot fi mutate cu ușurință datorită greutății lor. Taburetele pot fi completate cu o pernă moale pentru a face utilizarea mai confortabilă. Pernele moi și discurile rotative sunt disponibile separat, ca accesorii.

INDICAȚII ȘI CONTRAINDICAȚII:

Produsele din linia KING Stools sunt destinate persoanelor în vârstă, utilizatorilor de scaune cu rotile, persoanelor cu mobilitate redusă la nivel lombar, la genunchi sau la sold și tuturor celor care au dificultăți în menținerea poziției de sedere în timpul activităților desfășurate în baie, ca parte a igienei personale zilnice. Utilizatorul trebuie să aibă autonomie de echilibru în timpul procedurilor de sedere și de ridicare în picioare, precum și o capacitate adecvată de a se menține în poziție așezată. Scaunul pentru duș nu trebuie folosit dacă utilizatorul are probleme legate de tulburări de echilibru sau de percepție.

AVERTISMENT DE SICURANȚĂ ȘI INSTRUCȚIUNI:

- Greutatea maximă a utilizatorului indicată în instrucțiunile de montaj nu trebuie depășită.
- Înainte de fiecare utilizare, asigurați-vă că dispozitivul este corect montat și poziționat stabil.
- Dispozitivul poate fi utilizat doar pe suprafețe fără obstacole.
- În timpul montajului, urmați strict instrucțiunile din Manualul de utilizare.
- Asigurați-vă că picioarele sunt bine fixate după reglarea înălțimii.
- Asigurați-vă că capacele de cauciuc sunt montate ferm pe toate cele patru picioare în poziția corectă.
- Dacă discul rotativ a fost instalat, asigurați-vă că este montat ferm pe taburetul de baie înainte de a-l folosi.
- Nu introduceți degetele între discul rotativ și taburet.
- Asigurați-vă că pernele (dacă sunt achiziționate) sunt montate în orientarea dorită, așa cum este specificat în instrucțiunile de montaj.
- Riscul de leziuni la degete poate crește în timpul procesului de montaj.
- Nu vă balansați pe dispozitiv, deoarece aceasta poate duce la alunecări, răsturnări sau scufundarea picioarelor. Mențineți dispozitivul pe toate cele patru picioare.
- Nu stați în picioare pe produs.
- Nu modificați dispozitivul sau componentele acestuia în niciun fel.
- Nu utilizați dispozitivul dacă este deteriorat sau modificat în vreun fel.
- După utilizare, mutați dispozitivul într-un loc convenabil pentru a elibera spațiul.

- Nu utilizați dispozitivul pentru alte scopuri decât cele prevăzute.
- Dispozitivul nu trebuie depozitat în exterior.
- Evitați contactul direct cu răni deschise sau piele deteriorată pentru a preveni infecțiile.

INFORMAȚII PRIVIND ÎNTREȚINEREA:

Întreținerea produsului constă în proceduri de curățare și igienizare. Pentru a garanta o utilizare sigură și un standard adecvat de igienă, utilizatorul trebuie să efectueze aceste proceduri înainte de fiecare utilizare. Utilizatorul trebuie să se asigure de integritatea structurală a dispozitivului și a componentelor sale și trebuie verificată etanșeitatea șuruburilor. Pentru procedurile de curățare și igienizare, urmați următorii pași:

1. Trebuie să se poarte mănuși.
2. Îndepărtați murdăria evidentă înainte de a trece la dezinfectia riguroasă.
3. Utilizați apă sau detergent neagresiv pentru procedura de curățare.
4. Stergeți cu o cârpă uscată și curată.

Alternativ, produsul poate fi spălat în mașinile de spălat vase de uz casnic la temperatura maximă. Perna moale trebuie curățată strict manual.

CERINTELE PENTRU REFOLOSIRE:

Produsul poate fi refolosit de alți utilizatori. Înainte de a fi refolosit de alte persoane, produsul trebuie spălat și dezinfectat corect. Înainte de transferul produsului către alte persoane, produsul trebuie verificat de către distribuitorii calificați.

PROCEDURA CORECTĂ DE ELIMINARE:

Nu aruncați produsul în deșeurile menajere obișnuite. Adresați-vă în prealabil autorităților locale pentru a afla care este modalitatea corectă și ecologică de a le elimina.

RAPORTAREA INCIDENTELOR:

În cazul unui incident grav în care este implicat acest dispozitiv, contactați producătorul produsului la adresa de e-mail info@kingbathrooms.com și autoritatea responsabilă din țara dumneavoastră.

**KING ВАННІ ТАБУРЕТКИ
ФІКСОВАНІ АБО РЕГУЛЬОВАНІ ПО ВИСОТІ**



ПРИЗНАЧЕННЯ:

Продукти з родини *туалетних стільців* забезпечують підвищений комфорт та незалежність під час душевих або ванних процедур, знижуючи м'язову втому через стояння, а також ризик ковзання та травм. Моделі з нековзними гумовими ніжками забезпечують краще зчеплення з підлогою, тоді як моделі з ніжками, що регулюються по висоті, дозволяють користувачам легко змінювати загальну висоту відповідно до своїх потреб. Моделі з диском, що обертається, збільшують свободу пересування без необхідності вставати зі стільця. Завдяки їхній гнучкості, табурети можна розмістити навіть на нерівній поверхні, яка буває у багатьох моделях душевих піддонів. Табурети доступні в трьох різних формах. Табурети можна легко переміщати завдяки їхній малій вазі. Табурети можна доповнити м'якою подушкою, щоб зробити використання більш комфортним. М'які подушки та диски, що обертаються, можна придбати окремо як аксесуари.

ПОКАЗАННЯ ТА ПРОТИПОКАЗАННЯ:

Продукти з лінії KING Stools призначені для людей похилого віку, користувачів інвалідних візків, осіб з обмеженою рухливістю поперекового, колінного або тазостегнового відділів, а також для всіх тих, хто має труднощі з підтриманням стоячого положення під час різних активностей у ванній як частини щоденної особистої гігієни. Користувач повинен мати можливість самостійно утримувати рівновагу під час сидіння і стоячих процедур, а також мати достатню здатність утримуватися в положенні сидіння. Сидіння для душу не можна використовувати, якщо користувач має проблеми з рівновагою або порушеннями сприйняття.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ ТА ІНСТРУКЦІЇ БЕЗПЕКИ:

- Максимальна вага користувача, зазначена в інструкціях із монтажу, не повинна перевищуватись.
- Перед кожним використанням переконайтеся, що пристрій правильно зібраний і встановлений у стабільному положенні. Пристрій можна використовувати лише на поверхнях без перешкод.
- Під час монтажу строго дотримуйтесь інструкцій, зазначених у посібнику користувача.
- Переконайтеся, що ніжки міцно закріплені після регулювання висоти.
- Переконайтеся, що гумові кришки міцно встановлені на всіх чотирьох ніжках у правильному положенні.
- Якщо встановлено обертовий диск, переконайтеся, що він міцно прикріплений до ванної табуретки перед використанням.
- Не вставляйте пальці між обертовим диском і табуреткою.
- Переконайтеся, що подушки (якщо вони придбані) встановлені в бажаному положенні, як зазначено в інструкціях із монтажу.
- Ризик травмування пальців може збільшитися під час процесу монтажу.
- Не гоїдайтеся на пристрої, це може призвести до ковзання, перекидання чи просідання ніжок. Завжди тримайте пристрій на всіх чотирьох ніжках.
- Не ставуйте на пристрій.
- Не змінюйте пристрій або його компоненти жодним чином.
- Не використовуйте пристрій, якщо він пошкоджений або модифікований яким-небудь чином.
- Після використання перемістіть пристрій на зручне місце, щоб звільнити простір.
- Не використовуйте пристрій для інших цілей, крім зазначених.
- Пристрій не повинен зберігатися на відкритому повітрі.
- Уникайте прямого контакту з відкритими ранами або пошкодженою шкірою, щоб уникнути інфекцій.

ІНФОРМАЦІЯ ПРО ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ:

Технічне обслуговування виробу складається з процедур очищення й санітарної обробки.

Dľa zabezpečenja bezpečného vikoristannja j naležného rjvna gijeni, koristuváč povinen vikonuvať j proceduri pred kožnim vikoristannjam. Koristuváč povinen perekonatisa v strukturńj cїlńsńost vjrobu j jogo komponetiv, a takozh pereviriti zatjaguvannja gvinťiv. Dľa očišćenja j sanitarńoj obrobki vikonajte navedenj nižče djj.

1. Vďagńť rukavichki.
2. Perš njž pristupati do povńoj dezinfekćij, vidalťj vidimj zabrudnenńa.
3. Dľa očišćenja vikoristovujť vodu abo neagresivńij miocńij zasjťb.
4. Protřĩť suchoj i čistoj gancřkoj.

Křim toho, vjřib možna miti v pobutovjch posudomijńjch mašinach pri maksimalńjĩj temperaturj. Mřjku podušku potřĩbo čistiti vikľučno vručnu.

VIMOГИ ДО ПОВТОРНОГО ВИКОРИСТАННЯ.
Vjřib pridatńj dľa povtornogo vikoristannja jńšimi koristuváčami. Pred povtornim vikoristannjam vjřib neobćidno naležnim činom očistiti ta proddezinfikuvati. Pred pereďačej vjrobu jńšim osobam, vjřib povinen buti perevirений kvalifikovanimi dileraми.

ПРАВИЛЬНА ПРОЦЕДУРА УТИЛІЗАЦІЇ.
Zaboronjťsja vikidati vjřib razom z j zvičajnimi pobutovimi vjďhodaми. Zazdalegďj potćkavťsja u mĩsťevomu organj vladi pro pravilńjij ta ekoloģično bezpečńij sposjťb utilizacij.

ЗВІТУВАННЯ ПРО ІНЦИДЕНТИ.
U razj serioznogo ińcidentu, povřzannogo z cim vjrobom, zverńĩťsja do vjrobnika za adresu info@kingbathrooms.com ta do vjďpovjďalńjogo organu u vašij krajĩni.

KING STOLIČKY

PEVNÉ ALEBO VÝŠKOVY NASTAVITELNÉ

SK

URČENÉ POUŽITIE:
Produkty z rodiny kúpeľňových *stoličiek* poskytujú zvýšený komfort a nezávislosť počas sprchovania alebo kúpeľňových aktivít, znižujú únavu svalov pri stáí a riziko pošmyknutia a zranenia. Verzie s protišmykovými gumovými nožičkami zabezpečujú lepšiu prilľavosť k podlahe, zatiaľ čo modely s výškovo nastaviteľnými nohami umožňujú používateľom jednoducho meniť celkovú výšku podľa svojich potrieb. Verzie s otočným diskom zvyšujú voľnosť pohybu bez potreby vstávať zo stoličky. Vďaka svojej flexibilitě sa stoličky dajú umiestniť aj na hrubolatu a nepravidelnú podlahu, aká je typická pre mnohé sprchové vaničky. Stoličky sú k dispozícii v troch rôznych tvaroch. Stoličky sa dajú ľahko premiestňovať vďaka ich nízkej hmotnosti. Stoličky je možné doplniť mäkkým vankúšom, aby bolo používanie pohodlnejšie. Mäkké vankúše a otočné disky sú k dispozícii samostatne ako príslušenstvo.

INDIKÁCIE A KONTRAINDIKÁCIE:
Produkty z rady Stoličky KING sú určené pre starších ľudí, užívateľov invalidných vozíkov, osoby s obmedzenou pohyblivosťou v bedrovej, kolennej alebo bedrovej oblasti a všetkých, ktorí majú ťažkosti s udržiavaním stojacej polohy počas rôznych aktivít v kúpeľni ako súčasť dennej osobnej hygieny. Od používateľa sa vyžaduje samostatnosť pri udržiavaní rovnováhy počas sedenia a státia, ako aj primeraná schopnosť udržať sa v sede. Sprchové sedadlo sa nesmie používať, ak má používateľ problémy s rovnováhou alebo poruchy vnímania.

BEZPEČNOSTNÉ VAROVANIA A INŠTRUKCIE:

- Maximálna hmotnosť používateľa uvedená v montážnych pokynoch nesmie byť presiahnutá.
- Pred každým použitím skontrolujte, či je zariadenie správne zmontované a stabilne umiestnené.
- Zariadenie sa môže používať iba na povrchoch bez prekážok.
- Pri montáži striktné dodržiavajte pokyny uvedené v príručke používateľa.
- Skontrolujte, či sú nohy pevne uchytené po nastavení výšky.
- Skontrolujte, či sú gumené kryty pevne namontované na všetkých štyroch nohách v správnej polohe.
- Ak je nainštalovaný otočný disk, skontrolujte, či je pevne pripevnený k vaničke pred jej použitím.
- Nezasúvajte prsty medzi otočný disk a vaničku.
- Uistite sa, že vankúšiky (ak boli zakúpené) sú namontované v požadovanej orientácii, ako je uvedené v montážnych pokynoch.
- Riziko poranenia prstov sa môže zvýšiť počas procesu montáže.
- Na zariadení sa nekláste, pretože to môže viesť k pošmyknutiu, prevráteniu alebo zapadnutiu nôh.
- Zariadenie vždy držte na všetkých štyroch nohách.
- Nestojte na zariadení.
- Nezmeňte zariadenie ani jeho komponenty v žiadnom prípade.
- Nepoužívajte zariadenie, ak je poškodené alebo upravené.
- Po použití presuňte zariadenie na vhodné miesto na uvoľnenie priestoru.
- Zariadenie nepoužívajte na iné účely, ako sú určené.
- Zariadenie sa nesmie skladovať vonku.
- Vyhnite sa priamej kontaminácii otvorených rán alebo poranenej kože, aby sa predišlo infekciám.

INFORMÁCIE O ÚDRŽBE:
Údržba výrobku pozostáva z čistiaciach a hygienických postupov. Aby sa zaručilo bezpečné používanie a primeraný hygienický štandard, používateľ by mal tieto postupy vykonať pred každým použitím. Používateľ sa musí presvedčiť o konštrukčnej celistvosti zariadenia a jeho komponentov a musí skontrolovať tesnosť skrutiek. Pri čistení a sanitácii postupujte podľa nasledujúcich krokov:

1. Mali by ste mať na rukách rukavice.
2. Odstráňte zjavne nečistoty skôr, ako pristúpíte k čo najpresnejšej dezinfekcii.
3. Na čistenie používajte vodu alebo neagresívny čistiaci prostriedok.
4. Uterajte suchou a čistou handričkou.

Prípadne je možné výrobok umývať v domácich umývačkách riadu pri maximálnej teplote. Mäkký vankúš sa musí čistiť výhradne ručne.

POŽIADAVKY NA OPĀTOVNÉ POUŽITIE:
Výrobok je vhodný na opätovné použitie inými používateľmi. Pred opätovným použitím inými osobami musí byť výrobok správne vyčistený a dezinfikovaný. Pred odovzdaním výrobku iným osobám musí byť výrobok skontrolovaný kvalifikovanými predajcami.

SPRÁVNÝ POSTUP LIKVIDÁCIE:
Výrobok nevyhadzujte do bežného domového odpadu. Vopred sa informujte na miestnom úrade o správnom a ekologickom spôsobe likvidácie.

NAHLASOVANIE INCIDENTOV:
Ak dôjde k závažnému incidentu s týmto zariadením, kontaktujte výrobcu tohto výrobku na adrese info@kingbathrooms.com a príslušný orgán vo vašej krajine.

KING STOLIČKA

PEVNÉ NEBO VÝŠKOVÉ NASTAVITELNÉ

CZ

ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ:
Produkty z rodiny koupelnových *stoliček* umožňují zvýšený komfort a nezávislost během sprchování nebo koupelnových aktivit, snižují únavu svalů při stání, stejně jako riziko uklouznutí a zranění. Verze s protiskluzovými gumovými nožičkami zajišťují lepší přilnavost k podlaze, zatímco modely s výškově nastavitelnými nohami umožňují uživateli snadno měnit celkovou výšku podle svých potřeb. Verze s otočným diskem zvyšují volnost pohybu bez nutnosti vstávání ze stoličky. Díky své flexibilitě lze stoličku umístit i na hrubolatu a nepravidelnou podlahu, která je typická pro mnoho sprchových vaniček. Stoličky jsou k dispozici ve třech různých tvarech. Stoličky lze díky jejich nízké hmotnosti snadno přemísťovat. Stoličky mohou být doplněny měkkým polštářem, aby bylo jejich používání pohodlnější. Měkké polštáře a otočné disky jsou k dispozici samostatně jako příslušenství.

INDIKACE A KONTRAINDIKACE:
Proizvodí iz linie Stolice KING namijeni su starijim osobama, korisnicima invalidskih kolica, osobama s reduciranom pokretljivošću u lumbalnom, koljenskom ili kuku, te svima onima koji imaju poteškoće s održavanjem stojećeg položaja tijekom različitih aktivnosti u kupaonici kao dijela svakodnevně osobne higijene. Od uživatele se vyžaduje samostatnost při udržování rovnováhy během sezení a stání a také přiměřená schopnost udržet se v sedě. Sedátko do sprchy se nesmí používat, pokud má uživatel problémy s rovnováhou nebo poruchy vnímání.

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ A POKYNY:

- Maximální hmotnost uživatele uvedená v pokynech k montáži nesmí být překročena.
- Před každým použitím se ujistěte, že je zařízení správně sestaveno a stabilně umístěno.
- Zařízení lze používat pouze na površích bez překážek.
- Během montáže se přísne držte pokynů uvedených v Uživatelské příručce.
- Ujistěte se, že nohy jsou pevně připevněny po nastavení výšky.
- Ujistěte se, že gumové kryty jsou pevně namontovány na všech čtyřech nohách ve správném směru.
- Pokud byla nainstalována otočná deska, ujistěte se, že je pevně připevněna k vanové zídli před použitím.
- Nedávejte prsty mezi otočnou desku a zídli.
- Ujistěte se, že polštáře (pokud byly zakoupeny) jsou připevněny ve správném směru, jak je uvedeno v montážních pokynech.
- Riziko poranění prstů se může zvýšit během montáže.
- Nehoupejte se na zařízení, to může vést k uklouznutí, převrnutí nebo klesnutí nohou.
- Udržujte zařízení vždy na všech čtyřech nohách.
- Na výrobku nestůjte.
- Neprovádějte žádné změny na zařízení a jeho součástech.
- Nepoužívejte zařízení, pokud je poškozené nebo upravené jakýmkoliv způsobem.
- Po použití přemístěte zařízení na vhodné místo, aby se uvolnil prostor.
- Nepoužívejte zařízení k jiným účelům než k zamýšleným.
- Zařízení se nesmí skladovat venku.
- Vyhněte se přímému kontaktu s otevřenými ranami nebo poškozenou kůží, aby se zabránilo infekci.

INFORMACE O ÚDRŽBĚ:
Údržba výrobku spočívá v čištění a sanitaci. Aby bylo zaručeno bezpečné používání a odpovídající hygienický standard, měl by uživatel před každým použitím provést tyto kroky. Uživatel se musí ujistit o konstrukční celistvosti zařízení a jeho součástí a musí zkontrolovat těsnost šroubů. Při čištění a sanitaci postupujte podle následujících pokynů:

1. Používejte rukavice.
2. Před zahájením co nejdůkladnější dezinfekce odstraňte viditelné nečistoty.
3. K čištění používejte vodu nebo neagresivní čisticí prostředky.
4. Otrěte suchým a čistým hadříkem.

Prípadně lze výrobek čistit v domácich myčkách nádobí při maximální teplotě. Měkký polštář se musí čistiť výhradne ručne.

POŽADAVKY NA OPAKOVANÉ POUŽITÍ:
Výrobek je vhodný pro opakované použití jinými uživateli. Před dalším použitím musí být výrobek řádně vyčistěn a dezinfikován. Před předáním výrobku jiným osobám musí být výrobek zkontrolován kvalifikovanými předajci.

SPRÁVNÝ POSTUP LIKVIDACE:
Výrobek nevyhadzujte do běžného domovního odpadu. Informujte se předem na místním úřadě o správném a ekologickém způsobu likvidace.

KING TABORETY

STAŁE LUB Z REGULACJĄ WYSOKOŚCI

PRZEZNACZENIE:
Produkty z rodziny *krzesel łazienkowych* zapewniają zwiększony komfort i niezależność podczas aktywności w łazience lub pod prysznicem, zmniejszając zmęczenie mięśni wynikające ze stania oraz ryzyko poślizgnięcia i urazu. Wersje wyposażone w antypoślizgowe gumowe stopki zapewniają lepszą przyczepność do podłogi, a modele z regulacją wysokości nóg pozwalają użytkownikom na łatwą zmianę całkowitej wysokości w zależności od potrzeb. Wersje wyposażone w obrotowy dysk zwiększają swobodę ruchu bez konieczności wstawiania z taboretu. Dzięki swojej elastyczności, taborety mogą być ustawiane nawet na wyboistej i nieregularnym podłożu, jak popularne brodziki prysznicowe. Taborety są dostępne w trzech różnych kształtach. Taborety można łatwo przenosić ze względu na ich niewielką wagę. Taborety można uzupełnić o miękką poduszkę, aby korzystanie z nich było bardziej komfortowe. Miękkie poduszki i tarcze obrotowe są dostępne oddzielnie jako akcesoria.

WSKAZANIA I PRZECIWSKAZANIA:
Produkty z linii KING Stools przeznaczone są dla osób starszych, użytkowników wózków inwalidzkich, osób z ograniczoną mobilnością w dolnej części pleców, kolanach lub biodrach oraz wszystkich, którzy mają trudności z utrzymaniem pozycji stojącej podczas różnych czynności w łazience, które są częścią codziennej higieny osobistej. Od użytkownika wymagana jest niezależność w utrzymywaniu równowagi podczas siadania i stania, a także odpowiednia zdolność do utrzymania pozycji siedzącej. Taboret nie może być używany, jeśli użytkownik ma problemy związane z równowagą lub zaburzeniami percepcji.

OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA I ZALECENIA:

- Nie należy przekraczać maksymalnego ciężaru użytkownika podanego w instrukcjach montażu.
- Przed każdym użyciem upewnij się, że urządzenie zostało poprawnie zmontowane i stabilnie zamocowane. Urządzenie można używać tylko na powierzchniach wolnych od przeszkód.
- Podczas montażu ściśle przestrzegaj instrukcji zawartych w Instrukcji obsługi.
- Upewnij się, że nogi są mocno zamocowane po regulacji wysokości.
- Upewnij się, że gumowe zaślepki są dobrze zamocowane na wszystkich czterech nogach w prawidłowej pozycji.
- Jeśli zamontowano obrotowy dysk, upewnij się, że jest mocno zamocowany na taborecie przed jego użyciem.
- Nie wkładaj palców między obrotowy dysk a taboret.
- Upewnij się, że poduszki (jeśli są zakupione) są zamontowane w odpowiednim kierunku, zgodnie z instrukcjami montażu.
- Ryzyko urazów palców może wzrosnąć podczas procesu montażu.
- Nie huśtaj się na urządzeniu, co może spowodować ślizganie się, przewrócenie lub zapadanie nóg. Zawsze utrzymuj urządzenie na czterech nogach.
- Nie stawaj na urządzeniu.
- Nie dokonuj żadnych zmian w urządzeniu ani jego komponentach.
- Nie używaj urządzenia, jeśli jest ono uszkodzone lub zmienione.
- Po użyciu umieść urządzenie w wygodnym miejscu, aby uwolnić przestrzeń.
- Nie używaj urządzenia do innych celów niż zamierzono.
- Urządzenia nie należy przechowywać na zewnątrz.
- Unikaj bezpośredniego kontaktu z otwartymi ranami lub uszkodzoną skórą, aby zapobiec infekcjom.

INFORMACJE O KONSERWACJI:
Konservacja produktu obejmuje procedury czyszczenia i odkażania. Aby zagwarantować bezpieczne użytkowanie i odpowiedni standard higieny, użytkownik powinien wykonać te procedury przed każdym użyciem. Użytkownik musi upewnić się co do integralności strukturalnej urządzenia i jego komponentów, a także sprawdzić dokręcenie śrub. W przypadku procedur czyszczenia i odkażania należy postępować zgodnie z poniższymi krokami:

1. Należy założyć rękawice ochronne.
2. Przed przystąpieniem do dokładniejszej dezynfekcji, najpierw należy usunąć widoczne zabrudzenia.
3. Do czyszczenia należy używać wody lub nieagresywnego detergentu.
4. Przetrzeć suchą i czystą szmatką.

Alternatywnie, produkt może być czyszczony w domowych zmywarkach w maksymalnej temperaturze. Miękką poduszkę należy czyścić wyłącznie ręcznie

WYMAGANIA DOTYCZĄCE PONOWNEGO UŻYCIA:
Produkt nadaje się do ponownego użycia przez innych użytkowników. Przed ponownym użyciem przez inne osoby produkt musi zostać prawidłowo wyczyszczony i zdezynfekowany. Przed przekazaniem produktu innym osobom produkt musi zostać sprawdzony przez wykwalifikowanych sprzedawców.

PRAWIDŁOWA PROCEDURA UTYLIZACJI:
Nie wyrzucać produktu do zwykłych odpadów domowych. Należy wcześniej zapytać lokalne władze o prawidłowy i przyjazny dla środowiska sposób utylizacji.

ZGŁASZANIE INCYDENTÓW:
W przypadku poważnego incydentu związanego z użytkowaniem tego produktu należy skontaktować się z producentem tego produktu pod adresem info@kingbathrooms.com oraz odpowiedzialnym organem w danym kraju.

KING TABUREŠU

FIKSĒTS VAI REGULĒJAMS AUGSTUMS

PAREDŽĒTAIS LIETOJUMS:
Vannas istabu *krēslu* produktu klāsts nodrošina palielinātu komfortu un neatkarību dušas vai vannas istabas aktivitāšu laikā, samazinot muskuļu nogurumu stāvēšanas laikā, kā arī slīdēšanas un traumu riskus. Versijas ar rotējošu disku sniedz lielāku kustību brīvību un nav nepieciešams piecelties no krēsla. Pateicoties to pielāgojamībai, taburetes var novietot pat uz nelīdzenas un neregulāras virsmas, kas raksturīga daudzām dušas pamatnēm. Taburetes ir pieejamas trīs dažādās formās. Taburetes nelielais svars ļauj to viegli pārvietot. Ērtākai lietošanai tabureti var papildināt ar mikstu spilvenu. Mikstie spilveni un rotējošie diski ir pieejami atsevišķi kā aksesuāri.

INDIKĀCIJAS UN KONTRINDIKĀCIJAS:
KING krēslu produktu līnija ir paredzēta vecāka gadagājuma cilvēkiem, ritenkrēslu lietotājiem, cilvēkiem ar ierobežotu mobilitāti mugurkaula jostas daļā, celgālos vai gurnos, un visiem tiem, kuriem ir grūtības saglabāt stāvošo pozīciju dažādas vannas istabas aktivitātēs, kas veido daļu no ikdienas personīgās higiēnas. Lietotājam jāspēj noturēt līdzsvaru sēdus un stāvus pozīcijās, kā arī jābūt pietiekamai spējai sēdus pozīciju saglabāt. Dušas sēdekli nedrīkst lietot, ja lietotājam ir problēmas, kas saistītas ar līdzsvaru vai arī uztveres traucējumi.

DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI UN NORĀDĪJUMI:

- Nepārsniedziet montāžas instrukcijas norādīto maksimālo lietotāja svaru.
- Pirms katras lietošanas pārlicinieties, ka ierīce ir pareizi salikta un stabilā stāvoklī. Ierīce drīkst tikt izmantota tikai uz virsmām, kur nav šķērslu.
- Montāžas laikā stingri ievērojiet lietošanas rokasgrāmatā norādītās instrukcijas.
- Lūdzu, pārlicinieties, ka kājas ir stingri nostiprinātas, regulējot augstumu.
- Lūdzu, pārlicinieties, ka mugurkaula jostas daļā, celgālos vai gurnos, un visiem tiem, kuriem ir grūtības saglabāt stāvošo pozīciju dažādas vannas istabas aktivitātēs, kas veido daļu no ikdienas personīgās higiēnas. Lietotājam jāspēj noturēt līdzsvaru sēdus un stāvus pozīcijās, kā arī jābūt pietiekamai spējai sēdus pozīciju saglabāt.
- Lūdzu, nelieciet pirkstus starp rotējošo plāksni un krēslu.
- Lūdzu, pārlicinieties, ka spilveni (ja tādi ir iegādāti) ir pareizi uzstādīti, kā norādīts montāžas instrukcijās.
- Montāžas procesa laikā pirkstu ievainojumu risks var palielināties.
- Lūdzu, nesūpoļojieties uz ierīces, jo tas var izraisīt slīdēšanu, apgāšanos vai kāju deformāciju. Vienmēr turiet ierīci uz visām četrām kājām.
- Lūdzu, nestāviet uz produkta.
- Lūdzu, nemainiet ierīci vai tās komponentus nekādos apstākļos.
- Nelietojiet ierīci, ja tā ir bojāta vai mainīta.
- Pēc lietošanas novietojiet ierīci ērtā vietā, lai atbrīvotu vietu.
- Ierīci nelietojiet citiem nolūkiem, izņemot paredzēto.
- Ierīci nedrīkst uzglabāt ārpus telpām.
- Novērst tiešu kontaktu ar atvērtām brūcēm vai bojātu ādu, lai novērstu infekcijas.

INFORMĀCIJA PAR APKOPI:
Izstrādājuma apkope sastāv no tīrīšanas un sanitārajām procedūrām. Lai garantētu drošu lietošanu un atbilstošus higiēnas standartus, lietotājam šīs procedūras jāveic pirms katras lietošanas reizes. Lietotājam jāpārlicinās par ierīces un tās sastāvdaļu konstrukcijas integritāti, kā arī jāpārbauda skrūvju pievilkuma ciešums. Lai veiktu tīrīšanas un sanitāras procedūras, izpildiet tālāk norādītās darbības:

1. Lietojiet cimdus.
2. Notīriet redzamos netīrumus pirms sīkākas dezinfekcijas veikšanas.
3. Tīrīšanas procedūrai izmantojiet ūdeni vai saudzējošu mazgāšanas līdzekli.
4. Noslaukiet ar sausu un tīru drānu.

Izstrādājumu var mazgāt arī sadzīves trauku mazgājamajās mašīnās pie maksimālās temperatūras. Mikstais spilvens jātīra tikai ar rokām.

PRASĪBAS ATKĀRTOTAI IZMANTOŠANAI:
Izstrādājums ir piemērots tam, lai to atkārtoti izmantotu citi lietotāji. Pirms atkārtotas lietošanas citiem, izstrādājums ir pareizi jānotīra un jādezinficē. Pirms produkta nodošanas citiem, produkts jāpārbauda kvalificētiem izplatītājiem.

PAREIZA NODOŠANAS ATKRITUMOS PROCEDŪRA:
Neizmetiet produktu parastajos sadzīves atkritumos. Pirms izmešanas, noskaidrojiet vietējās pašvaldības iestādēs, kā atbrīvoties no tā pareizā un videi draudzīgā veidā.

ZINOŠANA PAR NEGADĪJUMIEM:
Ja noticis nopietns, ar šo ierīci saistīts negadījums, sazinieties ar šī produkta ražotāju pa tālruni info@kingbathrooms.com un atbildīgo iestādi savā valstī.

KING VANNITOATOOLID

FIKSEERITUD VÕI KÕRGUSE MUUTMISEGA

ETTENÄHTUD KASUTUSVIIS:
Vannitoatoolide perekonna tooted pakuvad suurenenud mugavust ja sõltumatust duši- või vannitoategevuste ajal, vähendades seismisest tingitud lihaste väsimust ja libisemise ning vigastuste riski. Libisemiskindlate kummist jalgedega varustatud mudelid tagavad parema haardumise põrandal, samas kui reguleeritava kõrgusega mudelid võimaldavad kasutajatel hõlpsasti muuta kogukõrgust vastavalt oma vajadustele. Põõrleva kettaga varustatud mudelid suurendavad liikumisvabadust, ilma et oleks vaja toolilt püsti tõusta. Tänu oma paindlikkusele saab dušijupi paigutada isegi konarlikule ja ebakorrapärasele põrandale, nagu see on tüüpiline paljude dušialuste puhul. Pingid on saadaval kolmes erinevas vormis. Tänu oma kergusele saab pinki hõlpsasti liigutada. Pingile saab lisada pehmeid, et

muuta kasutamine mugavamaks. Pehmendused ja pöörlevad kettad on saadaval eraldi lisatarvikutena.

NÄIDUSTUSED JA VASTUNÄIDUSTUSED:

KING toolide tootesari on suunatud eakatele inimestele, ratastoolikasutajatele, lumbosakraalse, põlve- või puusamobiliteedi probleemidega inimestele ning kõigile, kellel on raskusi seisimispositsiooni hoidmisega erinevate vannitoa tegevuste ajal, mis on osa igapäevasest isiklikust hügieenist. Kasutaja peab suutma iseseisvalt istumise ja seismise ajal tasakaalu hoida ning omama piisavat võimet hoida istumisasendit. Duššist ei tohi kasutada, kui kasutajal on tasakaalu- või tajuhäired.

OHUTUSHOIATUSED JA JUHENDID:

- Maksimaalne kasutaja kaal, mis on paigaldusjuhendis märgitud, ei tohi ületada.
- Enne iga kasutamist veenduge, et seade on õigesti kokkupandud ja stabiilses asendis. Seadet saab kasutada ainult takistustevabadel pindadel.
- Paigaldamisel järgige rangelt kasutusjuhendi näidatud juhiseid.
- Veenduge, et jalad oleksid kõrgust reguleerides kindlalt kinnitatud.
- Veenduge, et kummitihendid on õigesti paigaldatud ja kindlalt kinnitatud kõigi nelja jalaga.
- Kui on paigaldatud pöörlev plaat, veenduge, et see on vannitoapükile kindlalt kinnitatud enne kasutamist.
- Arge pange sörm! pöörleva plaadi ja tabureti vahele.
- Veenduge, et padjad (kui on ostatud) on paigaldatud soovitud suunas, nagu on näidatud kokkupaneku juhendis.
- Paigaldamise ajal võib sõrmevigastuste oht suurened.
- Arge kiikuge seadme peal, see võib põhjustada libisemist, ümberminemist või jalgade vajumist. Hoidke seade alati neljal jalal.
- Arge seiske toote peal.
- Arge muutke seadet ja selle osi mingil viisil.
- Arge kasutage seadet, kui see on kahjustatud või muudetud.
- Pärast kasutamist viige seade sobivasse kohta, et vabastada ruum.
- Arge kasutage seadet muul eesmärgil kui ettenähtud.
- Seadet ei tohi hoida väljas.
- Välti otsest kontakti avatud haavade või kahjustatud nahaga, et vältida nakkusi.

HOOLDUSINFO:

Toote hooldus koosneb puhastus- ja sanitaarprotseduuridest. Ohutu kasutamise ja piisava hügieenistandardi tagamiseks peaks kasutaja neid protseduure läbi viima enne iga kasutuskorda. Kasutaja peab veenduma seadme ja selle komponentide konstruktsiooni terviklikkuses ning kontrollima, et kruvid oleks tihedasti kinni. Puhastus- ja sanitaarprotseduuride puhul järgige alljärgnevat samm:

1. Kandke kindaid.
2. Enne desinfitseerimise jätkamist eemaldage kõigepealt ilmne mustus.
3. Kasutage puhastamiseks vett või mitteagressiivset puhastusvahendit.
4. Pühkige kuiva ja puhta lapiga.

Alternatiivina võib toodet puhastada kodumajapidamises kasutatavas nõudepesumasinas maksimaalsel temperatuuril. Pehmendust tuleb rangelt puhastada käsitsi.

KORDUVKASUTUSE NÕUDED:

Toode sobib korduvkasutamiseks teistele kasutajatele. Enne taaskasutamist tuleb toode nõuetekohaselt puhastada ja desinfitseerida. Enne toote üleandmist teistele peab toode olema kontrollitud kvalifitseeritud edasimüüjate poolt.

ÕIGE JÄÄTMEKÄITLUS:

Arge visake toodet tavaliste olmejäätmete hulka. Küsige oma kohalikult omavalitsuselt, kuidas see õigesti ja keskkonnasõbralikult kõrvaldada.

VAHEJUHTUMITEST TEATAMINE:

Kui selle seadmega on toimunud tõsine vahejuhtum, võtke ühendust toote tootjaga aadressil info@kingbathrooms.com ja oma riigi vastutava asutusega.

KING TABURETÈS

FIKSUOTAS ARBA REGULIUOJAMAS AUKŠTIS



NAUDOJIMO PASKIRTIS:

Vonios kėdžių šeimos produktai užtikrina didesnį komfortą ir nepriklausomybę dušo ar vonios veiklų metu, mažindami nuovargį stovėjimo metu ir slydimo bei traumų riziką. Versijos su neslystančiomis guminėmis kojelėmis užtikrina geresnį sukibimą su grindimis, o modeliai su reguliuojamo aukščio kojelėmis leidžia naudotojams lengvai keisti bendrą aukštį pagal savo poreikius. Versijos su besisukančiu disku padidina judėjimo laisvę, kai nereikia atsistoti nuo taburetės. Dėl funkcionalumo kėdes galima statyti net ant nelygaus paviršiaus, kuris būdingas daugeliui dušo padėklų. Taburetės yra trijų skirtingų formų. Dėl nedidelio svorio taburetės galima lengvai perkelti. Taburetės gali būti papildytos minkšta pagalvėle, kad būtų patogiau jomis naudotis. Minkštas pagalvėles ir besisukančius diskus galima įsigyti atskirai kaip priedus.

INDIKACIJOS IR KONTRAINDIKACIJOS:

KING taburečių linijos produktai skirti vyresnio amžiaus žmonėms, neįgaliesiems, turintiems sumažėjusią apatinės nugaros dalies, kelio ar klubo judrumą, ir visiems kitiems, kurie turi sunkumų išlaikant stovinčią padėtį atliekant įvairias vonios kambario veiklas kaip kasdienės asmeninės higienos dalį. Naudotojas privalo savarankiškai išlaikyti pusiausvyrą sėdint ir stovint, taip pat turėti pakankamą gebėjimą išsilaikyti sėdint. Dušo sėdynės negalima naudoti, jei naudotojas turi pusiausvyros ar suvokimo sutrikimų.

SAUGOS ĮSPĖJIMAI IR NORMOS:

- Nurodytos montavimo instrukcijose maksimalaus vartotojo svorio neviršykite.

- Prieš kiekvieną naudojimą įsitikinkite, kad įrenginys tinkamai surinktas ir stabiliai sumontuotas. Įrenginys gali būti naudojamas tik ant kliūčių neturinčių paviršių.
- Montavimo metu griežtai laikykitės vartotojo vadove pateiktų instrukcijų.
- Pakeitus aukštį, būtinai patikrinkite, ar kojos tvirtai pritvirtintos.
- Patikrinkite, ar guminių užvarų dangteliai tvirtai pritvirtinti prie visų keturių kojų ir tinkamai sumontuoti.
- Jei įrengtas sukimosi diskas, įsitikinkite, kad jis tvirtai pritvirtintas prie vonios taburetės prieš pradėdant naudoti.
- Neduokite pirštų tarp sukimosi disko ir taburetės.
- Įsitikinkite, kad pagalvėles (jei yra įsigytos) pritvirtintos pageidaujamu būdu, kaip nurodyta montavimo instrukcijose.
- Montavimo proceso metu padidėja pirštų traumų rizika.
- Nesispardykite ant įrenginio – tai gali sukelti slydimą, apvirtimą ar kojų deformacijas. Visada laikykite įrenginį ant keturių kojų.
- Nestovėkite ant įrenginio.
- Nėvykdykite įrenginio ar jo komponentų jokių pakeitimų.
- Nenaudokite įrenginio, jei jis sugadintas ar modifikuotas.
- Po naudojimo įrenginį perkelti į patogią vietą, kad išlaisvintumėte vietą.
- Nenaudokite įrenginio kitiems tikslams, išskyrus numatytuosius.
- Įrenginio negalima laikyti lauke.
- Venkite tiesioginio kontakto su atviromis žaizdomis ar pažeista oda, kad išvengtumėte infekcijų.

PRIEŽIŪROS INFORMACIJA:

Produkto priežiūrą sudaro valymo ir sanitarijos procedūros. Kad būtų užtikrintas saugus naudojimas ir tinkamas higienos standartas, naudotojas turėtų atlikti šias procedūras prieš kiekvieną naudojimą. Naudotojas turi įsitikinti prietaiso ir jo sudedamųjų dalių konstrukcijos vientisumu ir patikrinti varžtų priveržimą. Valymo ir sanitarinio valymo procedūros atliekamos taip, kaip nurodyta toliau:

1. Reikėtų nuvėti pirštines.
2. Prieš atlikdami dezinfekciją, pašalinkite akivaizdžius nešvarumus.
3. Valymui naudokite vandenį arba neagresyvių ploviklių.
4. Nuvalykite sausa ir švaria šluoste.

Produktą galima plauti ir buitinėse indaplovėse, naudojant maksimalią temperatūrą. Minkštą pagalvėlę reikia valyti tik rankomis.

PAKARTOTINIO NAUDOJIMO REIKALAVIMAI:

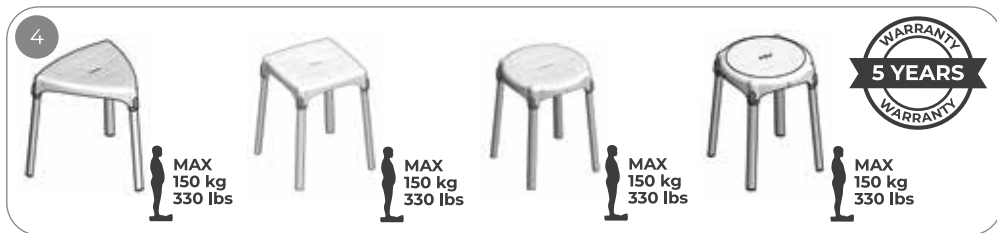
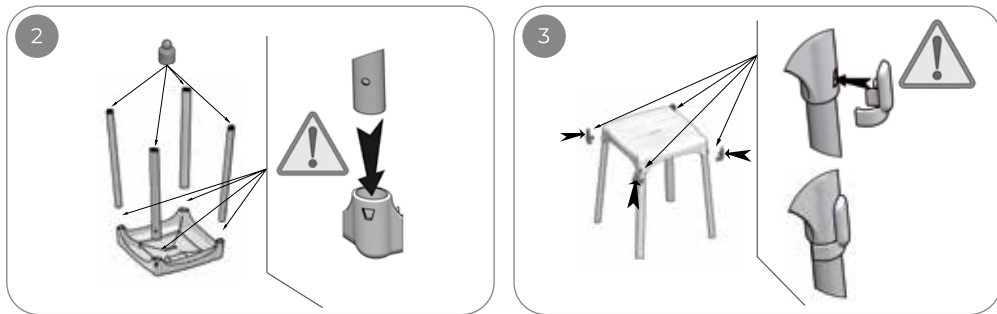
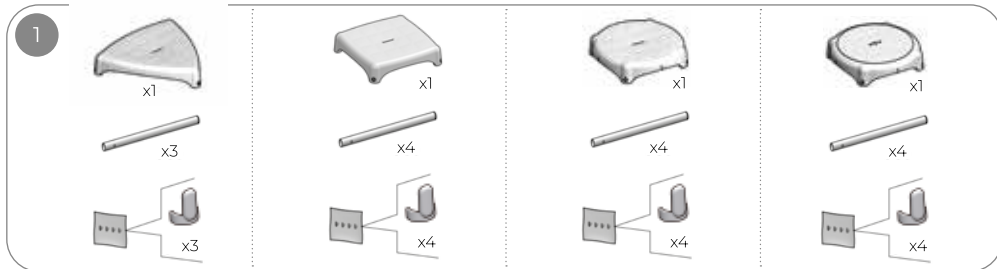
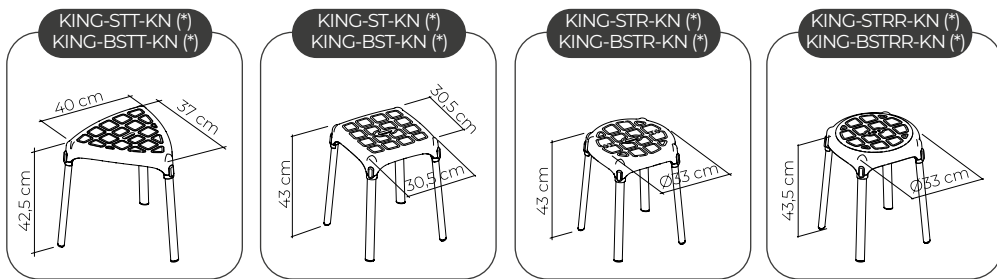
Produktą galima pakartotinai naudoti kitiems naudotojams. Prieš pakartotinai naudodami gaminį kiti asmenys turi jį tinkamai išvalyti ir dezinfekuoti. Prieš perduodant gaminį kitiems asmenims, gaminį turi patikrinti kvalifikuoti pardavėjai.

TEISINGA ŠALINIMO PROCEDŪRA:

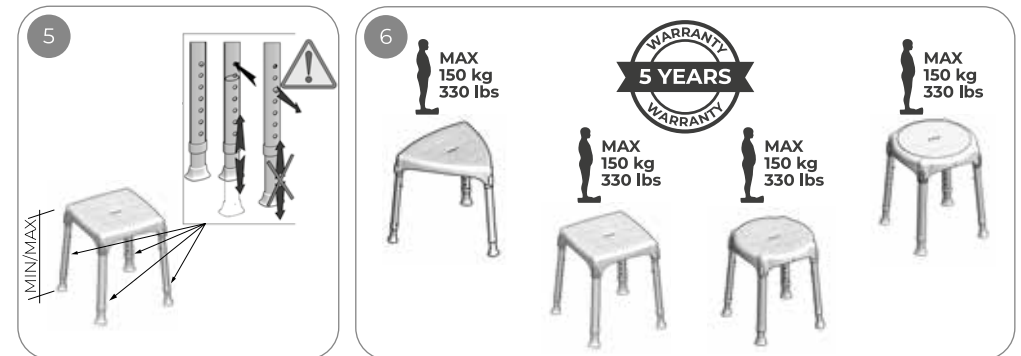
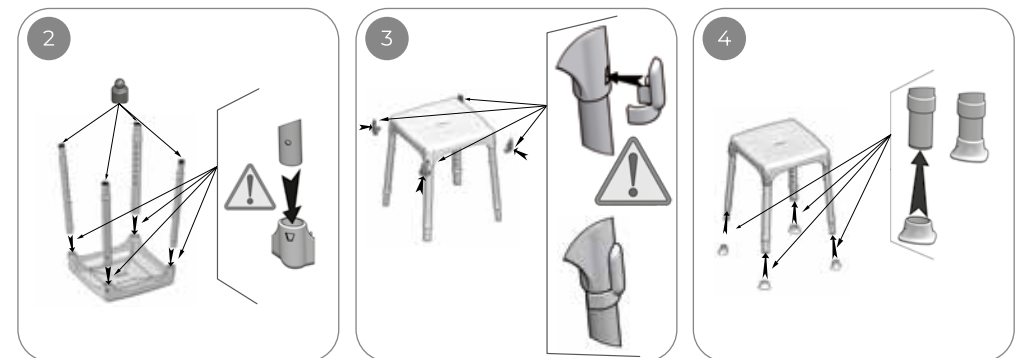
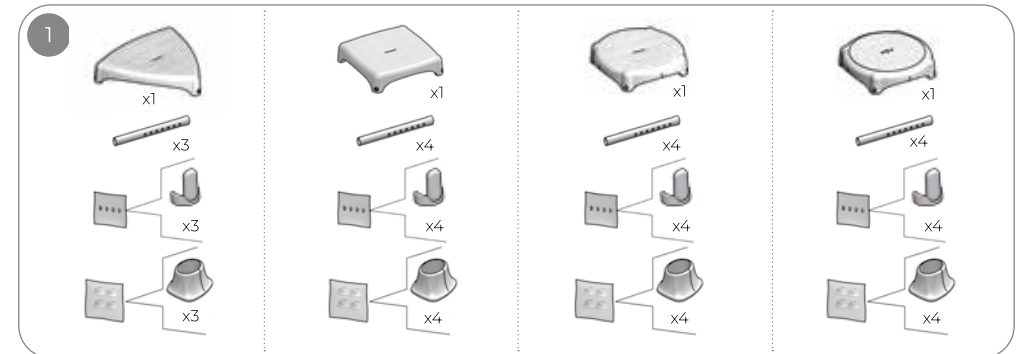
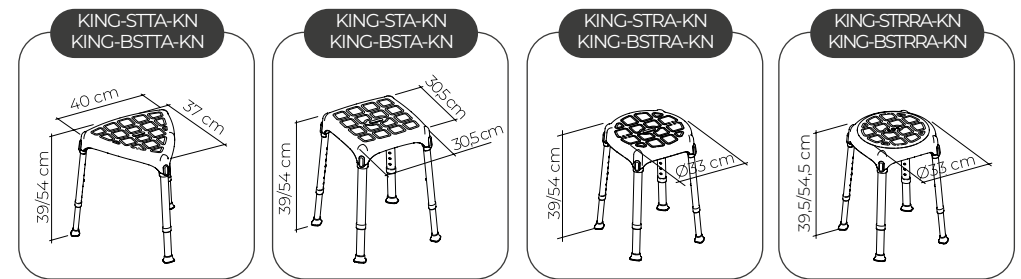
Neišmeskite gaminio į įprastas buitines atliekas. Iš anksto pasiteiraukite vietos valdžios institucijos, kaip teisingai ir ekologiškai jį išmesti.

PRANEŠIMAI APIE NELAIMINGUS ATSTIKIMUS:

Jei įvyko rimtas incidentas, susijęs su šiuo prietaisu, kreipkitės į šio gaminio gamintoją adresu info@kingbathrooms.com ir su savo šalies atsakinga atstovą.



(*) = **SL** Ti izdelki niso razvrščeni kot medicinski pripomočki in niso registrirani v skladu z MDR (EU) 2017/745 - **HR** Ovi proizvodi nisu klasificirani kao medicinski proizvodi i nisu registrirani prema MDR-u (EU) 2017/745 - **HU** Ezek a termékek nem minősülnek orvostechnikai eszközöknek, és nincsenek bejegyezve az MDR (EU) 2017/745 szerint - **RO** Aceste produse nu sunt clasificate ca dispozitive medicale si nu sunt inregistrate conform MDR (UE) 2017/745 - **UA** Ці вироби не класифікуються як медичні вироби та не зареєстровані відповідно до MDR (EC) 2017/745 - **SK** Tieto výrobky nie sú klasifikované ako zdravotnícke pomôcky a nie sú registrované podľa MDR (EU) 2017/745 - **CZ** Tyto produkty nejsou klasifikovány jako zdravotnické prostředky a nejsou registrovány podle MDR (EU) 2017/745 - **PL** Produkty te nie są klasyfikowane jako wyroby medyczne i nie są zarejestrowane zgodnie z MDR (UE) 2017/745 - **LV** Šie produkti nav klasificēti kā medicīniskās ierīces un nav reģistrēti saskaņā ar MDR (ES) 2017/745 - **EE** Neid tooteid ei klassifitseerita meditsiiniseadmetena ja neid ei ole registreeritud vastavalt MDR (EL) 2017/745 määrusele - **LT** Šie gaminiai nėra klasifikuojami kaip medicinos prietaisai ir nėra registruoti pagal MDR (ES) 2017/745.

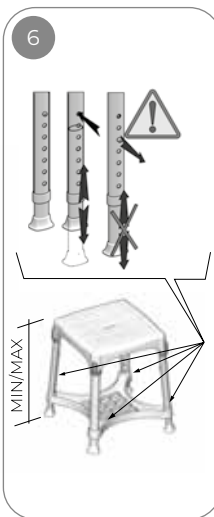
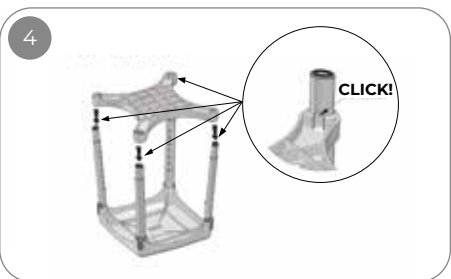
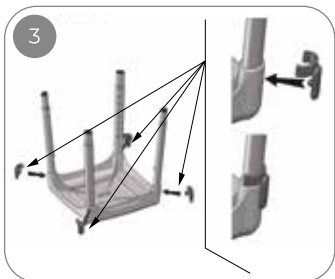
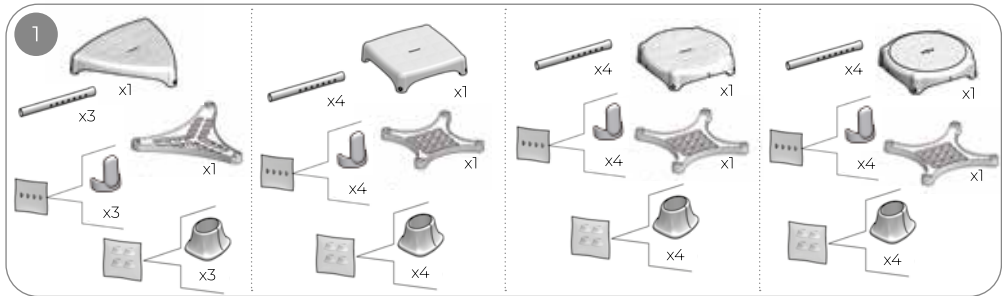
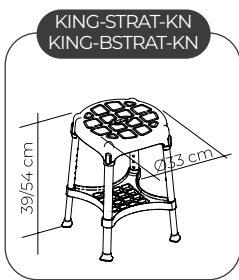
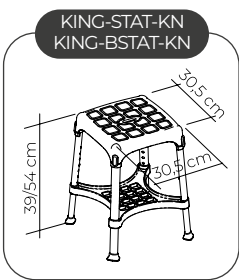


MADE IN ITALY

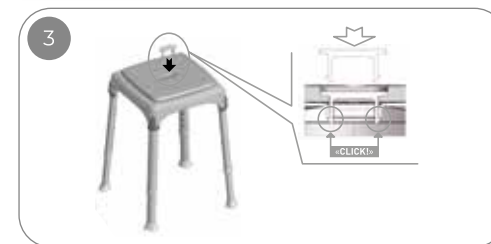
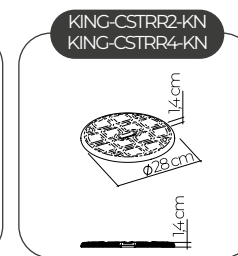
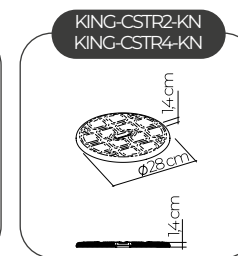
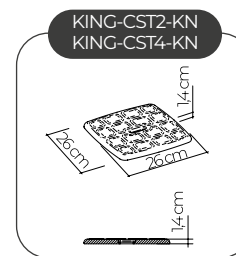
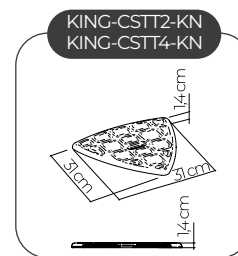


MADE IN ITALY

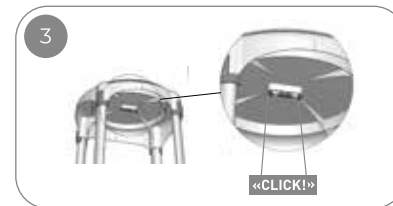
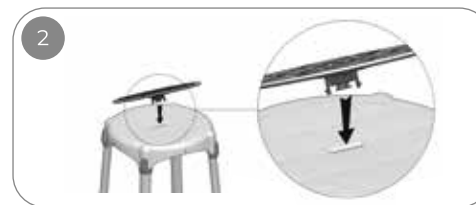
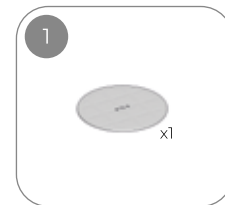
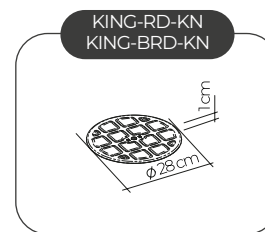




MADE IN ITALY



MADE IN ITALY



MADE IN ITALY





MANUFACTURED BY:



LM Global Design Limited
Suite 123, The Capel Building,
Mary's Abbey,
Dublin 7, D07 VY68, Ireland

KING DISTRIBUTORS:



www.kingbathrooms.com